



Class 499.211 No. B28

v. 3

Presented by

H. H. BARTLETT COLLECTION
ON THE PHILIPPINES NOW

1322





DECLAMAMENTO
NANG
ANG NA CATIPUNAN
NANG
SAGRADA FAMILIA
SA NAZARETH



MANILA.—1893

Impreso en el Colegio de Sto. Tomás



REGLAMENTO

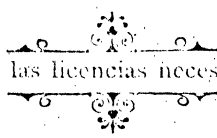
NANG

BANAL NA CATIPUNAN

NANG

SAGRADA FAMILIA

SA NAZARET

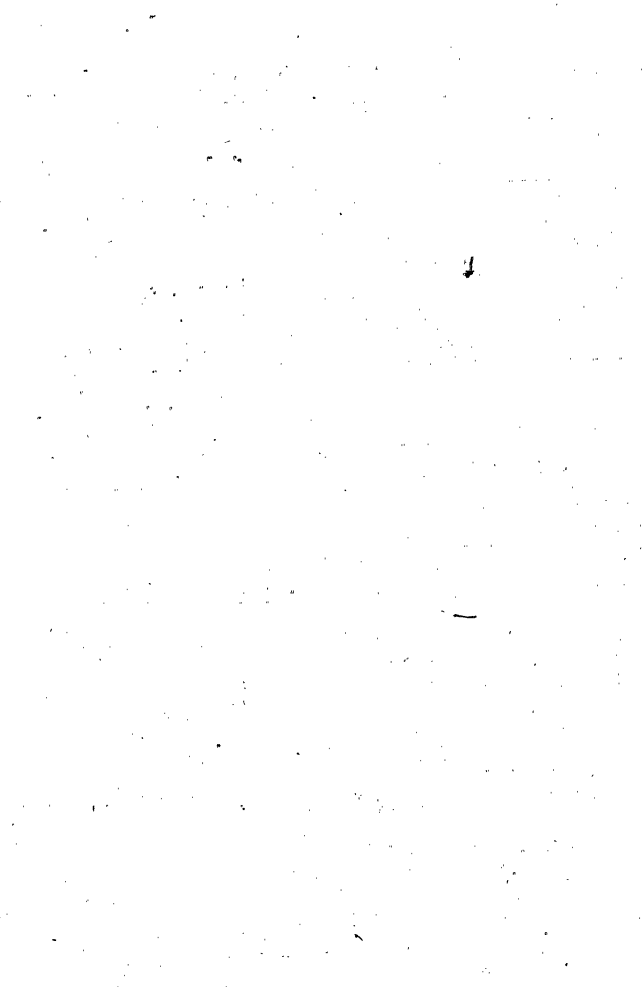


Con las licencias necesarias

MANILA

IMP. DEL COLEGIO DE STO. TOMÁS

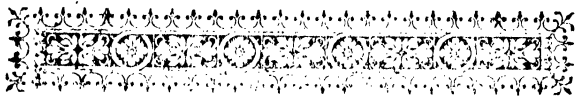
1893



NOS DOCTOR D. FR. BERNARDINO NOZALED A DE VILLA,
 DEL SAGRADO ÓRDEN DE PREDICADORES,
 POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SANTA
 SEDE APOSTÓLICA ARZOBISPO DE MANILA,
 METROPOLITANO DE LAS ISLAS FILIPINAS,
 SUBDELEGADO CASTRENSE, DEL CONSEJO
 DE S. M., ETC.

Por las presentes y por lo que
 á Nos toca, concedemos la licencia
 necesaria para que pueda imprimirse
 y publicarse el manuscrito tagalog
 titulado: «Reglamento nang banal
 na Catipunan nang Sagrada Fami-
 lia sa Nazaret,» en atención á
 que del exámen y consura que de
 nuestra órden se ha hecho del re-
 ferido manuscrito, resulta que en
 este nada hay contrario á la fé y
 sana moral.—Manila, 13 de Mayo
 de 1893.—Fr. BERNARDINO, Arzo-
 bispo.—Por mandado de S. E. I.
 el Arzobispo mi señor.—TOMÁS G.
 FERRÓ, Secretario.





REGLAMENTO

NANG

BANAL NA CATIPUNAN

NANG

SAGRADA FAMILIA



I. *Adhica nang Catipunan.* — Ang cabanalbanalan nating Amang Papa León XIII, ó icalabing tatlo nitong ngalan sa caniyang Breve Apostólica, isang mateling sulat baga, na ang uang salita, i, *Neminem fugit*, na ilinagda sa boong castorianohan nang icalabing apat

mento. Natutungeol naman sa caniya ang pagtanggap nang manga relación nang manga Parroquia at manga familia sa boong mundo na ibig pasulat sa manga registro nang banal na Asociación ó Catipunan; siya nga ang mamumuno sa manga pagcacatipon at funciones religiosas na gauin nang Asociación sa Roma, ó maghabalal nang cahalili na isa ring Prelado ó puno. Sa catapusan, natutungeol sa caniya ang pagdinig sa manga consejero sa lahat nang bagay na natutungeol dito sa banal na Catipunan, lalong lalo na sa manga bagay na canilang magaganap dahil sa canilang catungeulan at sa anomang mayroong cahirapan ang pagganap.

b) Tatlong Prelado ó puno nang Santa Iglesia na tumataban sa Roma, at isa sa caula, i. ang tina-

tauag na *Secretario Pro tempore*
 nang *Sagrada Congregación de Ri-*
tos, na casama ang *Cardenal Pre-*
sidente, ay dadalo nang boong ca-
 sipagan sa manga junta, at diya, i,
 ipahahayag ang canilang panucala
 at sasabihin sa *Presidente* yaong la-
 hat na inaacala nilang paquiquina-
 bangan nang catipunan, at caca-
 lingain nilang mabuti ang manga
 bagay na natutungeol sa icagaga-
 ling nang naturang *Catipunan*. Ma-
 quiquisama sa canila ang isang *Sa-*
cerdote, na pinili nang *Presidente*,
 at may catungeulang *Secretario*,
 na magtatala nang manga bagay na
 lalong mahalaga na pag-uusapan sa
 manga pagpupulong; ipahahayag
 ang inaacalang lalong nararapat sa
 icararagdag nang *Catipunan*; ca-
 tunggulan niya ang pangangasiwa sa
 manga documentong ihahayag, at

ipagbibigay alam na lahat sa Presidente nang mangyaring macamtan ang quinacailangang capahintulutan sa ucol na paraan.

Ang Secretario, i, tutulungan nang isang Sacerdote rin, na may pahintulot ang Presidente, at ang caniyang catungculan ay Vice-Secretario. Natutungecol sa caniya ang mangsa sulat na ipadadala sa mangsa Obispo, ang pagsagot sa mangsa sulat na sa canila, i, tinatangap, ayon sa itinuturo nang Cardenal Presidente, at ihaharap sa caniya at sa Secretario nang canilang firmahan. Magcacaroon siya nang isang archivo na caniyang pamamahalaan, na doon iingatan ang lahat nang mangsa sulat camay, mangsa limbag, mangsa larauan, mangsa cedula nang paquiquipisan at iba pang nauucol sa mangsa nacacapi-

san, ayon sa mangá disposición nang consejo. Ihaharap ang isang mahusay na relación at ipagbibigay cuenta sa Presidente ang lahat nang mangá pinagcacagastahan.

III. *Pamamahala nang Catipunan sa labas nang Roma.*—a) Ang mangá Obispo diocesano ay maghahalal nang isang Sacerdote, na sa boong macacayanan ay ang lalong carapatdapat sa cargo nang Director nang Catipunan, at caniyang pucanin ang pagmamasakit sa icagagaling nang catipunan at ipatungcol ang pagbibigay alam sa caniya nang lahat na nauucol sa naturang Catipunan.

b) Ang Director diocesano ay tutulong sa caniyang gaua at cahatulan sa mangá directores Parroquiales, nang canilang ganapin ang canilang mangá catungculan

na calaquip ang dapat na casipagan at cabaitan. Hihingan silang sulit nang cabilangan at mangangalan nang mangang familiang nasusulat sa catipunan, at magcaca-roon siya nang registro na pagca-caquitaan nang mangang Parroquia at mangang familiang nacacapisan, nang macapagpadala sa Roma nang isang copiang catulad na catulad nang naturang registro.

c) Gaganapin ang catungculan nang pagca Director Parroquial nang bau.t, isang Cura, titangapin nila ang mangang ituturo nang Director diocesano, nang lalong maganap nila ang canilang mangang catungculan, at sa caniya ipadadala ang mangang lista nang mangang familiang nacacapisan. Taon taon, sa isang arao na taning, ay papanibagohin itong registro, ipagbi-

bigay sulit ang mangá bagong nacacapisan na napasulat. Nang mangyaring masulong at cumalat ang pagbibigay dangal sa Sagrada Familia ay nararapat na pangaralang hicayatin nang mangá Párroco ang canilang mangá feligreses nang sila, i, maquipisan sa catipunang ito, lalong lalo na sa mangá arao nang fiesta nang ating mahal na Panginoon, nang sa cabanalbanalang Virgen at nang cay San José, capag papanibagohin nang hayag at daquila ang paghabandog nang mangá nacacapisan, at capag ipagdiriuang sa Simbahan sa bayan ang anomang fiesta sa pagbibigay galang sa Sagrada Familia na ipanubaya, sa mabait na pamamahala nang Director ang paglataning nang arao at nang paraang gagauin. Mangyayaring tulungan ang mangá

Director local nang mangá seglar, maguing lalaqui at babayi man, na lalong natatangí dahil sa canilang cabanalan at mangyayari dahil sa canilang calagayan na lubhang macatulong sa gauang ito.

d) Nang mangyaring maganap ang catungculang ito nang mangá seglares na napipili, ay susundin nila ang mangá sinasabi nang Párroco, at tutulong sila sa icasusulong at icalalathala nitong banal na Capitunan sa pamag-itan nang canilang mangá panalangin, nang pagbibigayan nang mangá cahatulan at magagandang halimbaua sa cabanalan, na siyang paraang lalong mabisa sa ipagcacamit nang ninanasa.

IV. *Manḡa catungculan nang mangá nacacapisan.*—a) Ang caunahanang titicahin nang mangá na

susulat sa Catipunang ito, i, ang pagtulad sa alin man sa mangá cabanalan nang Sagrada Familia sa Nazaret, na si Jesús, ni María at ni José, na iniuan nila sa lupa ang mangá catacatacang halimbaua sa lahat nang mangá calagayan nang mangá tauo at lalong lalo pa sa mangá due-ha na nabubuhay sa canilang capagalan. Pagmalasin nila lalong lalo na yaong mangá cabanalang totoong natatapat sa icapaguiguing banal nang pamamahay, sa macatouid baga, i, ang pag-iibigang cristiano, lalong lalo na sa mag-asaua, ang pagcatuto nang aral nang Dios nang mangá Anac, ang casunuran at paggalang nang nangaturang anac sa canilang mangá magulang, ang capayapaan at pagcacasundo sa bahay at iba pang ganganito. Pacailagan ang mangá

vicio at manga casalanan at lalong lalo pa yaong tanging nacapapan- git sa ngalang Cristiano at naca- pagbibigay poot na lubha sa Sa- grada Familia, gaya nang manga pangtungusap na malalaban sa pa- nanampalataya at mahahalay, ang casiraan nang manga caugalian at iba pang ganganito.

b) Magecocompisa at maquiqui- nabang sa manga daquilang fiesta sa boong isang taon at sa arao na paninibagohin ang paghahandog nang manga familia.

c) Pagpipilitang ganapin ang manga utos nang Santa Iglesia, na totoong pinahalihamacan sa pana- hong ito nang casiraan nang ma- nga ugali at nang capangalasan, at itatanging lubha ang pagganap niyong manga utos, na cung ga- napin ay nacapagbibigay nang ma-

gandang halimbawa sa iba, gaya nang paquiquibig nang misa sa manga arao nang fiesta ang pag-aayunar at pangingilin sa pagcain sa manga tawing na panabon at iba pang ganganito.

d) Ipagdiriwang nang tangiang manga fiestang sarili nang band na Catipunan, na pinagyaman nang indulgencia plenaria nang Santo Pontífice, at lalong lalo pa ang fiesta nang Sagrada Familia sa hangong sumusunod pagcatapus nang fiesta nang tatlong Hari, sa arao na yaon, cung talang bagay na lalong minamarapat ang manga Director Parroquial, ay papaniboghin ang paghabandog nang manga familia.

e) Pagpilitang lubha na dassin nang calahatan miunan man lamang isang arao at sa harap nang isang

larauan nang Sagrada Familia, ang ilang mangá panalangin, at ipinagtagobilin nang tangi ang Santísimo Rosario.

f) Ang lahat nang mangá binanguit na mangá pagsasanay sa cabanalan at totoong ipinagtagobilin namin sa mangá nacacapisan dito sa banal na Catipunan, cung hindi maganap ay hindi ipagcaasala.

Inilagda sa Roma sa palacio nang Vaticano, sa Dominica infraoctava nang Epifanía, icaualong arao nang Enero de 1895. — L. M. Card. Vic. Presidente. — C. MANCINI, Secretario.

TADIANA.

- Gaya nang naquita natin sa reglamento, ay ang banal na Catipu-

nan nang mangga familiang binyagan, ay hindi nagbibigay nang anomang bagong catungculan, at hindi nacasisira caonti man sa ibang mangga Catipunan ó Cofradía. Aug pinacadaquilang adhica nang catipunanang ito, ay malayo sa mangga familia ang pagcaacasala sa Dios; ang manatili sa mangga bahay ang pagdadasal nang calabatan nang Santo Rosario sa gabí, at masulong ang bawat, isa sa mangga tauo sa pagsuod nang canicanilang mangga catungculan at sa pagganap nang mangga cabanalang nauucol sa bahay.

MANGA INDULGENCIANG IPINAGCACALOOB.

Mangã plenaria.

1. Sa arao na gauin nang familia ang paghahagdog.—2. Taon

taon, sa arao na papanibagohin ang caniyang pangaco.—3. Sa arao nang Pangangamac sa ating Panginoong Jesucristo, sa Circuncision ó Bagong taon, sa Tatlong Hari, sa Paseo nang Pagcabuhay at sa Pag-acyat sa langit nang ating Panginoong Jesucristo; sa Inmaculada Concepcion, sa Pangangamac sa mahal na Virgen, sa Pagbiti, sa Candelaria at Pag-acyat sa langit sa mahal na Virgen; sa fiesta ni San José, sa caniyang Desposorio at Patrocinio.—4. Minsan sa isang buwan, sa alin nang arao, houag lamang hindi ganapiag lubos ang pangaco na magtitipon ang familia sa pauanalangin sa harap nang larawan nang Sagrada Familia sa Nazaret.—5. Sa oras nang camatayan.

Ang manga indulgenciang ito ay humihingi na magecompisal at ma-

quinabang at dumalao sa isang Simbahan ó Capillang hayag, liban na lamang sa ipinagcacaloob sa oras nang camalayan, na macacamlan sa pagtanggap nang Santo Viático, ó cundi mangyaring matanggap ay sambitin nang bibig ó sa loob man lamang ang casantosantosang ngalan ni Jesús.

Mangá indulgencias parciales.

1.º Indulgenciang pitong taon at pitong cuarentenas sa bawat isa sa familia cailan ma, t. maquisama sa iba sa pagdarasal nang panalangin sa gabi; sa paquiquisama sa pagsasanay sa cabanalan na ginagawa nang mangá Asociado ó nacacapatid sa Simbahan; at sa pagdalao sa Simbahan ó Capillang hayag, sa mangá arao nang Visita-

ción, sa Presentación ó pagharap sa Templo nang mahal na Virgen at sa caniyang Patrocinio.—2.º Indulgencia na tatlong daang arao sa lahat na naquiquisama sa familia, at magdasal nang panalanging ilalagay sa ibaba: at tatlong daang arao din naman cailan ma,t, dasalin itong manga jaculatoria: «*Jesús, José at María, ibinibigay co sa inyo ang aking puso at caloloua: Jesús, José at María, tulungan ninyo aco sa pugcalagot nang aking hini-nga: Jesús, José at María, pumanao sa boong capayapaang casama ninyo ang akingcaloloua.*»—3.º Indulgenciang dalauang daang arao sa alin mang arao na dasalin itong jaculatoria: «*Jesús, María at José, liuanagan ninyo cami, tulungan ninyo cami, ipag-adya ninyo cami. Siya naua.*»—4.º Indulgenciang isang daang arao sa baw,t,

familia, na magpilit pasulat sa Ca-
 tipunan.—5.º Indulgenciang animo
 na puong arao sa touing maqui-
 quinig nang misa; sa pagdarasal
 nang limang *Ama namin* at limang
Aba Guinoong Maria; cung payapa-
 ang manga familiang hindi nagea-
 casundo; cung hicayatin sa daang
 matouid ang manga nasisinsay;
 cung magturo nang doctrina cris-
 tiana sa manga bata, ó gumawa
 nang anomang mabuting gawa sa
 icagagaling nang Catipunan.

Itong lahat nang manga indul-
 gencia plenaria man ó parcial man
 ay maipatutungeol sa manga ca-
 loloua sa Purgatorio.



PARAAN

NAKAGI PAGHAHANDOG NANG MANGA FAMILIA.

Oh Jesús, caibig-ibig
 naming Mananacop! na
 roong mangaling ca pô
 sa langit upang malina-
 nagan ang mundó nang
 isa nang iyong aral at
 halimbawà, inibig mo
 pong magdaan ang la-
 long malaquing bahagui
 nang iyong buhay sa ma-
 ralitang bahay sa Naza-
 ret, na sumunod ca po,t,

namintubò. cay María Santísima at cay San José, at pinuspos mo pô sa paraang itó nang casantosan ang Familiang yaon, na siyang maguiging uliran nang lahat nang familiang binyagan; tangapin mo pong malumanay ang aming familia na humahandog pong lubos sa iyó. Ipagtangol mo pô siyá, ingatan mo pô siyá; at papanatilihin mo pô sa caniyá

ang santong tacot sa iyó
 at ang capayapaa,t, pag-
 cacasuudô nang pag-iibi-
 gang cristiano, upang, sa
 pagsunod sa magandang
 halimbauà na ipinamalas
 mo pò, ay maparis sa
 iyong camahalmahalang
 familia, at coming lahat
 na nasasaclao nang fa-
 miliang itó ay magecamit
 nang caloualhatiàng ua-
 lang hangan.

¡Oh lubhang masinta-
 hing María, Iná ni Jesu-

cristo at Iná namin!
 alang-alang sa iyó pong
 caauaan at pagcamaha-
 baguin, ay pagpilitan mo
 pô na marapating tanga-
 pin ni Jesús itong pag-
 handog namin, at ipag-
 caloob sa amin ang ca-
 niyang mangá biyayà at
 bendición.

¡Oh José, cañanalba-
 nalang tagá pagcaliñga
 cay Jesús at cay María!
 tulongan mo pô camí
 nang iyong mangá pama-

manhic sa mangá cailan-
 ngan nang calolona, t, ca-
 tauan, at nang aming ma-
 pasalamatan at mapuring
 nalang hangan na ca-
 sama mo pô at nang ca-
 banalbanalang Virgen
 María ang ating camahal-
 mahalang mananacop na
 si Jesucristo.

PANALANGING

DADASALIN ARAO ARAO SA IIRAP
 NANG ISANG LARUAN NANG SAGRADA
 FAMILIA.

¡Oh lubhang masinta-

hing Jesús! na sa paraan
 nang di masayod na ma-
 nga cabaualan at mangā
 halimbauà nang pamu-
 muhay sa bahay na iyo
 pong ipinaquita, ay pi-
 nuspos mo pô nang ca-
 santosan ang Familiang
 pinili mo pô dito sa lupa,
 tingnan mo pô nang
 boong caauaan itong fa-
 milia na sa pagcaluhod sa
 iyó pong paanan, ay hu-
 mihibic na iyó pong ca-
 habagan. Alalahanin mo

pô na ang familiang itó
 ay iyó, sapagca,t, sa
 boong cataimtiman: ay
 humandog pô sa iyó
 ng tanging paglilingcod.
 Ipagtangol mo pô nang
 maningas na calooban,
 iligtas mo pô sa dilang
 panganib, tulungan mo
 pô sa dilang cailangan at
 pagcalooban mo pô nang
 gracia na manatiling la-
 guí sa pagtulad sa iyó
 pong Sagrada Familia,
 upang cing paglingco-

ran ca pô namin nang
 tapat sa buhay na itó at
 ibiguin ca pô namin sa
 lupa, ay mangyaring aui-
 tin namin sa langit ang
 ualang hangang pagpu-
 puri pô sa iyó.

¡Oh Mariang catamis-
 tamisang Iná! nagsasac-
 dal pô camí sa iyong pag-
 aampon, at inaasahan na-
 min na didinguin nang
 bugtong mo pong Anac
 ang iyong mangá dala-
 ngin.

At icap pô, lubhang
 > maloualbating Patriarca
 San José, tulungan mo
 pô camí nang iyong ma-
 capangyayaring pagca-
 candili, at ilagay mo pô
 ang aming manga pag-
 mamacaana sa camay ni
 María upang ibandog
 niya cay Jesueristo.

Jesús, María at José,
 liuanagan ninyo camí,
 tulungan ninyo camí,
 ipag-adya ninyo camí.

